

# Elbe-Fläming-Kurier

*Das Amtsblatt der Stadt Coswig (Anhalt)*



## TAG DER OFFENEN TÜR ORTSFEUERWEHR COBBELSDORF SAMSTAG, DEN 01.OKTOBER 2022

- ab 14.30 Uhr Kaffee und selbstgebackener Kuchen
- Rettungswagen der Rettungswache Cobbelsdorf
- Ausstellung und Vorführung von Technik der Feuerwehr
- Hopsburg, Toys + Balance Bike
- Informationen zum Thema Warnung
- Feuerwehr Fanshop
- Kinderschminken
- Kinderbelustigung
- Leckeres vom Grill und Getränke aller Art
- 19:00 Uhr Fackelumzug mit dem Fanfarenzug Wittenberg e. V.
- Anschließend gemütliches Beisammensein mit DJ Thomas Klose
- Ende 24.00 Uhr

## Bereitschaftsdienste Elbe-Fläming-Kurier

(für diese Angaben übernimmt die Redaktion keine Gewähr!)

### Ärztlicher Notdienst

Die ärztliche Notversorgung der **Orte** und **Ortsteile** der Stadt Coswig (Anhalt):

Die Hotline der Kassenärztlichen Vereinigung können sie bei dringender ärztlicher Hilfe unter der bundesweite Rufnummer **116 117** anwählen.

### Info Coronavirus

**Infotelefon Landkreis Wittenberg, Fachdienst Gesundheit**, Tel. 03491 479-380,  
gesundheitsamt@landkreis-wittenberg.de

**Infotelefon Landesamt für Verbraucherschutz Sachsen-Anhalt**, Tel. 0391 2564-222,

Montag – Donnerstag 09:00–11:00 Uhr und

13:00–15:00 Uhr,

Freitag 09:00–11:00 Uhr

### Bundesweite Hotlines zum Coronavirus

Unabhängige Patientenberatung

Deutschland 0800 0117722

Bundesministerium für Gesundheit

(Bürgertelefon) 030 346465100

Beratungsservice für Gehörlose und Hörgeschädigte Fax: 030 3406066

Gebärdentelefon (Videotelefonie)

<https://www.gebaerdentelefon.de/bmg/>

**Infotelefon des Bundesgesundheitsministeriums zum Coronavirus** Telefon: 030 346465100,

Mo. – Do. 8:00 bis 18:00 Uhr, Fr. 8:00 bis 12:00 Uhr

- **Beratungsservice für Gehörlose und Hörgeschädigte** Fax: 030 3406066-07, E-Mail: [info.deaf@bmg.bund.de](mailto:info.deaf@bmg.bund.de) / [info.gehoerlos@bmg.bund.de](mailto:info.gehoerlos@bmg.bund.de) Gebärdentelefonie (Video-telefonie): <https://www.gebaerdentelefon.de/bmg/>
- **Infotelefon des Bundeswirtschaftsministeriums für Bürgerinnen und Bürger** (nur wirtschaftsbezogene Fragen): Telefon: 030 186156187, E-Mail: [buergerdialog@bmwi.bund.de](mailto:buergerdialog@bmwi.bund.de), Mo. – Fr. 9:00 bis 17:00 Uhr
- **Infotelefon des Bundeswirtschaftsministeriums für Unternehmen** Telefon: 030 186151515, Mo. – Fr. 9:00 bis 17:00 Uhr
- **Infotelefon des Wirtschaftsministeriums Sachsen-Anhalt** Telefon: 0391 567-4750
- **Infotelefon der Bundesagentur für Arbeit zum Kurzarbeitergeld** Für Arbeitgeber: Telefon: 0800 4555520  
Für Arbeitnehmer: Telefon: 0800 4555500
- **Serviceauskunft zu KfW-Hilfsprogrammen** Telefon: 0800 5399001
- **Informationen für Tourismusbranche** über das Kompetenzzentrum Tourismus des Bundes: Telefon: +49 (0) 5341 87553400, E-Mail: [kontakt@kompetenzzentrum-tourismus.de](mailto:kontakt@kompetenzzentrum-tourismus.de) [www.corona-navigator.de](http://www.corona-navigator.de)
- **Informationen zu weltweiten Reisewarnungen** auf den Seiten des Auswärtigen Amtes: <https://www.auswaertiges-amt.de/de/de/ReiseUndSicherheit/reise-und-sicherheitshinweise/reise-warnungen/faq-reisewarnung>
- **Information zu Kinderbetreuung, Lohnfortzahlung und Gesundheitsschutz** auf den Seiten des Bundesministeriums für Justiz und Verbraucherschutz: <https://www.bmfsfj.de/bmfsfj/themen/familie/aktuelle-informationen-zu-hilfs--und-unterstuet-zungsangeboten/153522>

### Bereitschaftsdienst der Zahnärzte

#### Notdienst für Coswig (Anhalt) und Ortschaften:

Der Bereitschaftsdienst ist an den folgenden Tagen in der Zeit von 9.00 - 11.00 Uhr in der eigenen Praxis erreichbar.

01./02./03.10.2022	Herr ZA Mucke Fabrikstr. 4 06862 Dessau-Roßlau Tel.: 034901- 82254
08. – 09.10.2022	Herr ZA J. Happrich Nordstr. 14 06862 Dessau-Roßlau Tel.: 034901 82294

### Stadt Coswig (Anhalt)

Zur Gefahrenabwehr ist außerhalb der Dienstzeiten des Ordnungsamtes der Stadt Coswig (Anhalt) prinzipiell die Integrierte Leitstelle des Landkreises Wittenberg unter der Tel. Nr.: 03491 19222 zu informieren.

### Stadtwerke Coswig (Anhalt)

Bei Störungen oder Havarien im Zuständigkeitsbereich der Stadtwerke Coswig (Anhalt) für die Trinkwasserversorgung innerhalb der Stadt Coswig (Anhalt) und den Ortschaften **Zieko, Düben, Buko, Klieken mit Ortsteil Buro** sowie bei Störungen oder Havarien bei der Wärmeversorgung im **Wohngebiet Beethovenring** und im kommunalen Bereich der Stadt Coswig (Anhalt) kann werktags in der Zeit von **16:00 bis 07:00 Uhr** sowie an Sonn- und Feiertagen die Integrierte Leitstelle des Landkreises Wittenberg unter der Tel. Nr.: 03491/19222 informiert werden.

Die Integrierte Leitstelle Wittenberg ist hierbei nicht für die Beseitigung der jeweiligen Störung oder Havarie verantwortlich!

Grundsätzlich sind bei Störungen oder Havarien im Bereich der Strom-, Wasserver-/ und Entsorgung, Telekommunikation sowie der Wärmeversorgung, die jeweiligen Anbieter/ Leistungserbringer zu informieren. Die dazu notwendigen Erreichbarkeiten können aus der Abrechnung sowie den Liefer-/Leistungsverträgen oder dem Internet entnommen werden.

### Abwasserverband Coswig (Anhalt)

Bei Stör- und Havarie fällen der Abwasserentsorgung im Verbandsgebiet Coswig (Anhalt), (Stadt Coswig (Anhalt), Ortsteile der Stadt Coswig Zieko, Buko, Cobbelnsdorf/Pülzig, Düben, Klieken/Buro, Köselitz, Möllendorf, Senst, Wörgen/Wahlsdorf sowie Lutherstadt Wittenberg mit dem Ortsteil Griebo) ist zu den Geschäftzeiten – Montag bis Donnerstag von 07.30 Uhr bis 16.00 Uhr und Freitag von 07.30 Uhr bis 14.30 Uhr der Abwasserverband Coswig (Anhalt) unter der Ruf-Nr. 034903 5230 und in den übrigen Zeiten sowie an Sonn- und Feiertagen der Bereitschaftsdienst des Abwasserverbandes Coswig (Anhalt) unter der Tel. Nr.: 0173 3858479 erreichbar.

## REMONDIS GmbH & Co. KG (Region Nord – Klieken An der B 187) !!!!!

Öffnungszeiten: Mo., Mi., Do., Fr. 8 bis 17 Uhr  
 Di. 8 bis 18 Uhr  
 jeden 2. und 4. Samstag im Monat 9 bis 12 Uhr  
 Tel.: 034903 5150  
 Aus infektionshygienischen Gründen sind längere Wartezeiten durch eingeschränkte Kapazitäten und umzusetzende Abstandsregelungen einzuplanen.

## Beerdigungsinstitute

### Antea Bestattungen

Tag und Nacht dienstbereit, auch an Sonn- und Feiertagen  
 Tel.: 034903 62293

Coswig (Anhalt), Wittenberger Str. 73 (Eingang Friedhof)

### Beerdigungsinstitut Kossack

Tag und Nacht dienstbereit, auch an Sonn- und Feiertagen  
 Roßlau, Berliner Straße 44, Tel.: 034901 8950  
 Coswig (Anhalt), Wittenberger Str. 53, Tel.: 034903 62996

Die nächste Ausgabe erscheint am:

**Donnerstag, dem 13. Oktober 2022**

Annahmeschluss für redaktionelle Beiträge:

**Freitag, den 30. September 2022**

Annahmeschluss für Anzeigen:

**Dienstag, der 4. Oktober 2022, 9.00 Uhr**

## Spruch der Woche

„Der Herbst ist das schönste und farbigste Lächeln des Jahres“

unbekannt

## Amtliche Bekanntmachungen der Stadt Coswig (Anhalt)

### Inhaltsverzeichnis der amtlichen Bekanntmachungen

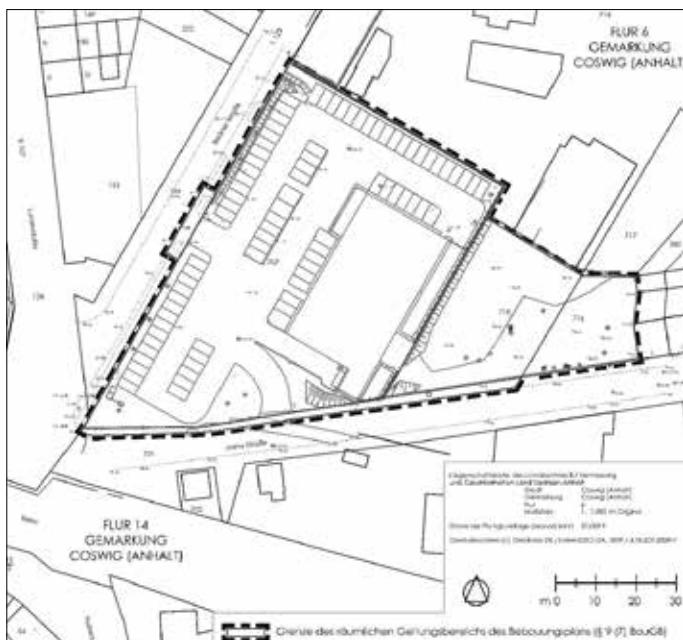
- Öffentliche Bekanntmachung des vorhabenbezogene Bebauungsplanes Nr. 35 „Nahversorgungsstandort Berliner Straße“ der Stadt Coswig Anhalt Seite 3
- Öffentliche Bekanntmachung der Stadt Coswig (Anhalt): Beseitigung des Laubes der Bäume im Herbst 2022 an den kommunalen Verkehrslagen innerhalb der Ortslagen der Stadt Coswig (Anhalt) Seite 4

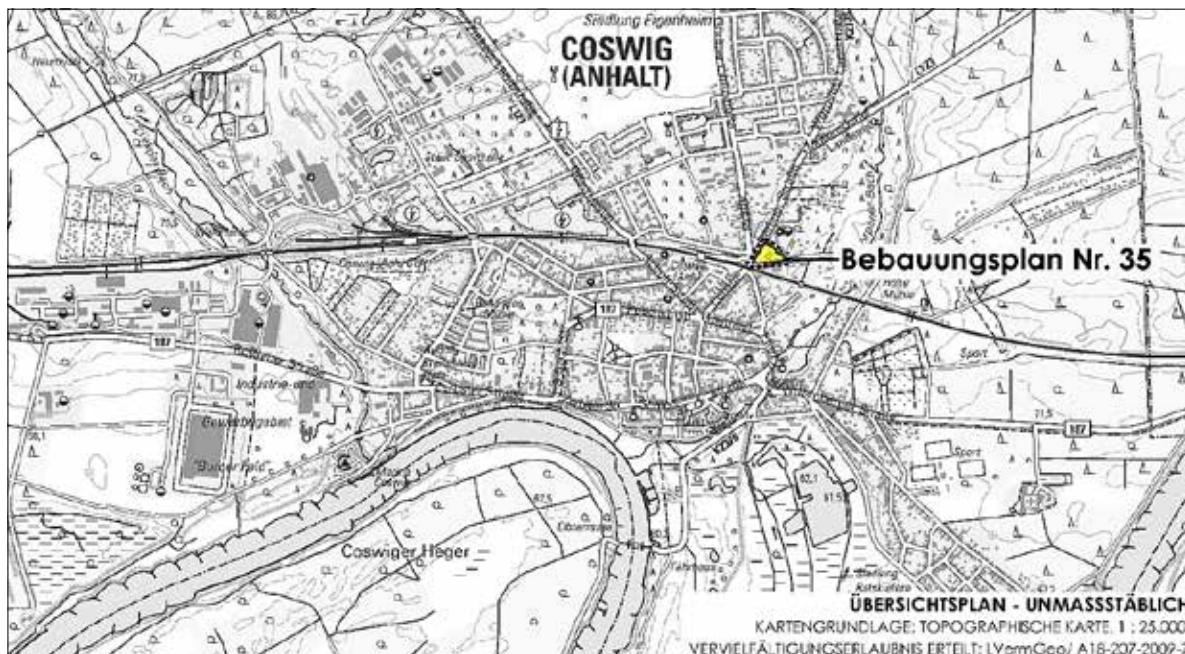
## Amtliche Bekanntmachungen der Stadt Coswig (Anhalt)

### Öffentliche Bekanntmachung des vorhabenbezogenen Bebauungsplanes Nr. 35 „Nahversorgungsstandort Berliner Straße“ der Stadt Coswig (Anhalt)

Der Stadtrat der Stadt Coswig (Anhalt) hat in seiner öffentlichen Sitzung am 07.04.2022 den vorhabenbezogenen Bebauungsplan Nr. 35 „Nahversorgungsstandort Berliner Straße“ der Stadt Coswig (Anhalt), bestehend aus der Planzeichnung und den textlichen Festsetzungen gem. § 10 Abs. 1 Baugesetzbuch (BauGB) als Satzung beschlossen. Die dem Bebauungsplan beigelegte Begründung wurde gebilligt. Dieser Beschluss wird hiermit gem. § 10 Abs. 3 BauGB ortsüblich bekannt gemacht. Der vorhabenbezogene Bebauungsplan Nr. 35 „Nahversorgungsstandort Berliner Straße“ der Stadt Coswig (Anhalt) tritt mit dieser Bekanntmachung in Kraft.

Die Lage des Geltungsbereiches des vorhabenbezogenen Bebauungsplanes ist auf nachstehendem Kartenausschnitt ersichtlich.





- Der Bebauungsplan kann mit den schriftlichen und zeichnerischen Festsetzungen einschließlich der Begründung mit ihren Anlagen, im Amtshaus, Am Markt 13, 06869 Coswig (Anhalt) im Zimmer 205, während der Sprechzeiten (Dienstag von 9:00 - 12:00 und 14:00 - 18:00, am Donnerstag von 9:00 - 12:00 und 14:00 - 16:00 sowie am Freitag von 09.00 - 12.00 Uhr) von jedermann eingesehen werden; über ihren Inhalt wird auf Verlangen Auskunft erteilt.
- Die vorgenannten Unterlagen werden ab dem Tag dieser Bekanntmachung auch gem. § 10a Abs. 2 BauGB in das Internet eingestellt und können unter Internetadresse <http://www.coswigonline.de/de/aktuelle-offenlagen.html> sowie auf der Internetseite des Landesportals Sachsen-Anhalt unter der Adresse: <https://www.lvermgeo.sachsen-anhalt.de/de/viewer-gdi-kommunen/main.html> eingesehen werden.
- Auf die Vorschriften des § 44 Abs. 3 Satz 1 und 2 BauGB über die Fälligkeit etwaiger Entschädigungsansprüche im Falle der in den §§ 39 - 42 BauGB bezeichneten Vermögensnachteile, deren Leistung schriftlich beim Entschädigungspflichtigen zu beantragen ist, und des § 44 Abs. 4 BauGB über das Erlöschen von Entschädigungsansprüchen, wenn der Antrag nicht innerhalb der Frist von drei Jahren gestellt ist, wird hingewiesen.
- Für die Geltendmachung der Verletzung von Vorschriften ist zunächst § 215 BauGB zu beachten, danach werden unbedeutlich:
  - eine gemäß § 214 Abs. 1 Satz 1 Nr. 1 bis 3 BauGB beachtliche Verletzung der dort bezeichneten Verfahrens- und Formvorschriften

- eine unter Berücksichtigung des § 214 Abs. 2 BauGB beachtliche Verletzung der Vorschriften über das Verhältnis des Bebauungsplanes und des Flächennutzungsplanes und
- nach § 214 Abs. 3 Satz 2 BauGB beachtliche Mängel des Abwägungsvorgangs, wenn sie nicht innerhalb eines Jahres seit der Bekanntmachung schriftlich gegenüber der Gemeinde unter Darlegung des die Verletzung begründenden Sachverhalts geltend gemacht worden sind.
- Eine etwaige Verletzung von Verfahrens- oder Formvorschriften des Kommunalgesetzes für Sachsen-Anhalt (KVG-LSA) in der aktuellen Fassung oder von auf Grund der KVG erlassenen Verfahrensvorschriften beim Zustandekommen dieser Satzung ist nach § 8 Abs. 3 KVG- LSA in dem dort bezeichneten Umfang unbeachtlich, wenn sie nicht schriftlich und unter Bezeichnung des Sachverhalts, der die Verletzung begründen soll, innerhalb eines Jahres seit dieser Bekanntmachung geltend gemacht worden ist. Die Verletzungen sind schriftlich gegenüber der Stadtverwaltung geltend zu machen. Dies gilt nicht, wenn die Vorschriften über die Öffentlichkeit der Sitzung, die Genehmigung oder die Bekanntmachung der Satzung verletzt worden sind.

Coswig (Anhalt) den 19.09.2022

A. Clauß  
Bürgermeister  
(im Original unterzeichnet und gesiegelt)

#### Öffentliche Bekanntmachung der Stadt Coswig (Anhalt)

##### Beseitigung des Laubes der Bäume im Herbst 2022 an den kommunalen Verkehrsanlagen innerhalb der Ortslagen der Stadt Coswig (Anhalt)

Das Laub der Bäume an den kommunalen Anlagen welches im Rahmen der Straßenreinigung durch die Anwohner aufgenommen wird, ist in geeigneten Müllsäcken an den jeweiligen Bäumen abzustellen und wird von dort durch Mitarbeiter der Stadt Coswig (Anhalt) abgeholt.

Die Abholung erfolgt sukzessiv ab dem 15.10.2022.

Claus  
Bürgermeister



IMPRESSUM

#### Elbe-Fläming-Kurier

- Herausgeber:** Stadtverwaltung Coswig (Anhalt), Am Markt 1, 06869 Coswig (Anhalt)
- Verlag und Druck:** LINUS WITTICH Medien KG, 04916 Herzberg, An den Steinenden 10, Telefon: 034935 489-0, Für Textveröffentlichungen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen.
- Verantwortlich für den amtlichen und nichtamtlichen Teil:** Stadtverwaltung Coswig (Anhalt), Am Markt 1, 06869 Coswig (Anhalt), Ansprechpartner: Ch. Reinknecht, Tel: 034903 610-112; Fax: 034903 610-171; E-Mail: [amtsblatt@coswig-online.de](mailto:amtsblatt@coswig-online.de)
- Verantwortlich für den Anzeigenteil/Beilagen:** LINUS WITTICH Medien KG, 04916 Herzberg, An den Steinenden 10 vertreten durch den Geschäftsführer ppa. Andreas Barschtipan, [www.wittich.de/agb/herzberg](http://www.wittich.de/agb/herzberg)

Einzelexemplare sind gegen Kostenerstattung über den Verlag zu beziehen. Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere allgemeinen Geschäftsbedingungen und unsere zz. gültige Anzeigenpreisliste. Für nicht gelieferte Zeitungen infolge höherer Gewalt oder anderer Ereignisse kann nur Erstattung des Betrages für ein Einzel-exemplar gefordert werden. Weitergehende Ansprüche, insbesondere auf Schadenersatz, sind ausdrücklich ausgeschlossen.

## Lokale Nachrichten der Stadt Coswig (Anhalt)

### Die Stadtbibliothek Coswig (Anhalt) lädt ein



Im Rahmen der Landesliteraturtag, deren Ausrichter in diesem Jahr die Lutherstadt Wittenberg ist, findet am **Donnerstag, dem 6. Oktober um 18.00 Uhr** eine Lesung mit der Autorin **KATRIN SEGLITZ** in der Stadtbibliothek Coswig (Anhalt) statt. Sie stellt ihren Roman „Schweigenberg“ vor, der in Sachsen-

Anhalt angesiedelt ist. Erzählt wird von einem Böttcher, der sich an einem Richter rächt, von einer Schuhmacherin, die nach der Wende arbeitslos wurde und von deren Enkelin, die unbequeme Fragen stellt ...

Sollten Sie für diesen Abend noch nichts Besonderes geplant haben, freuen wir uns sehr auf Ihren Besuch – und unverhofft haben Sie dann doch etwas ganz **BESONDERES** vor!

Der Eintritt ist zu dieser Veranstaltung ist frei!  
Stadtbibliothek Coswig (Anhalt), Am Markt 13

### Veranstaltungen



Anpfiff für einen Tag mit Kunst, Kultur und Festivalstimmung.  
Ahoi zur zweiten Runde Flaemingkulturpartie – FLAKUPA.

Die Etappenziele in Lindau, Stackelitz, der Waldpension Buchholzmühle, Raben, Möllensdorf, Pülzig und Jüterbog bieten von 10 bis 18 Uhr ein Programm aus Musik, Wortbeiträgen, Waldbaden, Yoga, Trommelworkshops, Wanderungen, Da Wald – Hörerlebnis im Gehölz, Radtouren, Kunst und Achtsamkeitsübungen sowie Leckerem für Klein, Groß, einfach alle!

Die Infos dazu gibt es hier:  
[www.flakupa.naturpark-flaeming.de](http://www.flakupa.naturpark-flaeming.de)

## KULTOUR FÜR ALLE

Anpfiff für einen Tag mit Kunst, Kultur und Festivalstimmung. Ahoi zur zweiten Runde Flaemingkulturpartie – FLAKUPA. Die Etappenziele in Lindau, Stackelitz, der Waldpension Buchholzmühle, Raben, Möllensdorf, Pülzig und Jüterbog bieten von 10 bis 18 Uhr

ein Programm aus **Musik, Wortbeiträgen, Waldbaden, Yoga, Trommelworkshops, Wanderungen, Da Wald – Hörerlebnis im Gehölz, Radtouren, Kunst und Achtsamkeitsübungen sowie Leckerem** für Klein, Groß, einfach alle! Mehr Infos online!



[www.flakupa.naturpark-flaeming.de](http://www.flakupa.naturpark-flaeming.de)

## „Klingende Entspannungsabende im Dorfgemeinschaftshaus Cobbelsdorf gehen weiter....“

Jeweils 17.30 bis 19.00 Uhr, an folgenden Terminen:

**Donnerstag, 08. September 2022**

**Donnerstag, 13. Oktober 2022**

**Donnerstag, 10. November 2022**

**Donnerstag, 08. Dezember 2022**

Genießen Sie die Klänge der Klangschalen in Verbindung mit verschiedenen Entspannungsübungen, Atemübungen sowie Körper- und Fantasiereisen. Alle diese Verfahren wirken sich positiv auf Ihren Körper aus, sie geben Ihnen die Chance, den Stress des Alltags von sich abfallen zu lassen und zu lernen, die innere Ruhe neu zu finden.

Die Teilnehmerzahl ist begrenzt, deshalb ist eine Anmeldung notwendig!  
Mitzubringen sind Matte, kleines Kissen, Wolldecke und warme Socken!



**Anmeldung: Edith Lohmann**

Telefon: 03492320280

Email: [edith.lohmann@t-online.de](mailto:edith.lohmann@t-online.de)

Bald ist Weihnachten.

Denken Sie an

Ihre Festtagsgrüße!



Ihre Medienberaterin vor Ort berät Sie gerne.

**Rita Smykalla**

0171 4144018 | [rita.smykalla@wittich-herzberg.de](mailto:rita.smykalla@wittich-herzberg.de)

RAN AN DIE BEILAGEN!

Flyer



Broschüre



Prospekt



Zuverlässige Beilagenverteilung.

Fragen Sie uns einfach!

[beilagen@wittich-herzberg.de](mailto:beilagen@wittich-herzberg.de)

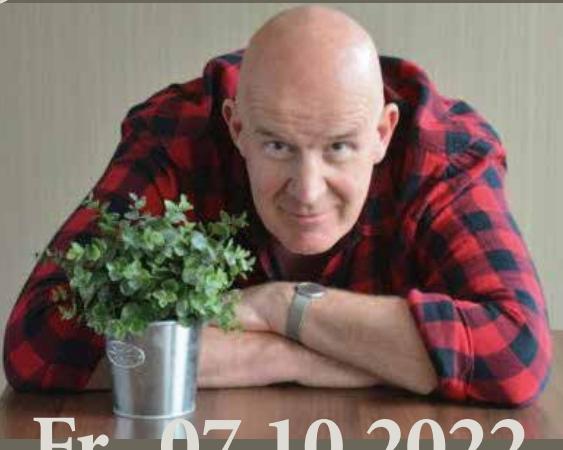




## Katzenmusik Nr. 6 Simonettihaus Coswig

We proudly present:

# JULIAN DAWSON



Fr., 07.10.2022  
19:30 Uhr

AK: 18 €; VVK: 15 €

Einlaß  
ab 19:00 Uhr

Vorverkauf über das Vereinsbüro und das Reisebüro Wricke.  
Vorbestellung: Tel. 034903 499223 (Mo-Fr 8 bis 16 Uhr) oder  
[simonettihauscoswig@t-online.de](mailto:simonettihauscoswig@t-online.de).



## Vereine und Parteien

### Die DRK-Begegnungsstätte Coswig informiert

#### 25. Oktober beginnt der neue Kurs für Moderne Medien

Smartphones und iPhones sind heute alltägliche Geräte, die neben dem Telefonieren noch viele weitere Funktionen erfüllen können. Unterschiedliche Apps – manche nützlich, andere zum reinen Vergnügen – ergänzen dieses Angebot. Eine sichere Handhabung und das Kennen der Möglichkeiten seines eigenen Gerätes sind somit mehr als sinnvoll. Der Kurs gibt Gelegenheit, die wichtigsten Fragen der Funktionsweise der Geräte zu klären, aber auch die Nutzbarkeit und die Nützlichkeit von Apps kennenzulernen.

#### Einige freie Plätze in den Gymnastikgruppen auch in den umliegenden Gemeinden.

Diese Gymnastik ist als sanftes Körpertraining zu sehen. Die Übungen werden rückengerecht und gelenkschonend erarbeitet. Dehn- und Stretch Übungen sorgen für den Muskelerhalt bzw. Muskelaufbau und lassen Sie schmerzfrei und beweglicher werden.

Gemeinsam bewegen in der Gruppe bereitet Spaß und Freude! Überzeugen Sie sich selbst! – Kostenlose Schnupperstunden sind jederzeit möglich.

DRK Coswig, Tel.: 034903 5200

#### Spezielle Angebote der Woche 04.10. – 07.10.2022

##### Dienstag, 04.10.22

###### **Wellnesszeit: abschalten und genießen!**

Abfahrt 10.15 Uhr Besuch der **Salz Oase Roßlau**

14.00 – 16.00 Uhr Nähen unter Anleitung

Wir zeigen Ihnen wie genäht wird und nehmen auch Änderungen entgegen

14.00 – 16.00 Uhr Das Kleider - Atelier ist für Sie geöffnet

##### Mittwoch, 05.10.22

09.30 Uhr „**Töpfern**“ mit Frau Paasch

14:00 - 16:00 Uhr Zeit für Gespräche und Hilfe bei Formularen sowie Anträgen für ALLE

14.30 Uhr **SHG „Angst und Depressionen“** Gruppen-nachmittag

19.30 Uhr **Hatha – Yoga Kurs in Coswig**

##### Donnerstag, 06.10.22

10.00 – 12.00 Uhr Das Kleider - Atelier ist für Sie geöffnet

##### Freitag, 07.10.22

09.00 Uhr Krabbelgruppe mit Elvira Heinrich - Treffpunkt für Mütter und Väter mit Babys von der 6. Lebenswoche bis zum 1. Lebensjahr.

#### Spezielle Angebote der Woche vom 10.10. – 14.10.2022

##### Montag, 10.10.22

14.00 Uhr Treffen der Brett- und Kartenspieler

18.15 Uhr **Hatha – Yoga Kurs in Cobbelsdorf**

##### Dienstag, 11.10.22

10.00 Uhr **Kurs „Moderne Medien“** mit Frau Lenz

14.00 – 16.00 Uhr Nähen unter Anleitung  
Wir zeigen Ihnen wie genäht wird oder nehmen auch Änderungen entgegen

14.00 – 16.00 Uhr Das Kleider - Atelier ist für Sie geöffnet

##### Mittwoch, 12.10.22

14:00 - 16:00 Uhr Zeit für Gespräche und Hilfe bei Formularen sowie Anträgen für ALLE

14.30 Uhr **„Modenschau“** sehen und kaufen sie die neue Herbst- und Winterkollektion und genießen mit uns einen unterhaltsamen Nachmittag

19.30 Uhr **Hatha – Yoga Kurs in Coswig**

##### Donnerstag, 13.10.22

10.00 – 12.00 Uhr Das Kleider - Atelier ist für Sie geöffnet

##### Freitag, 14.10.22

09.00 Uhr Krabbelgruppe mit Elvira Heinrich - Treffpunkt für Mütter und Väter mit Babys von der 6. Lebenswoche bis zum 1. Lebensjahr.

#### Vorschau auf den Oktober und November 2022

##### Oktobefest (Tagesfahrt)

fast wie in München. Mit der entsprechenden Dekoration lädt die singende Wirtin zum Schunkeln, Lachen und Mitsingen ein.

**Termin: Freitag, den 21. Oktober 2022**

##### November

Schlachtfest in Winkel (Tagesfahrt)

„Anne Farl“ Mal besinnlich, mal schwungvoll, mal Schlager, mal Volksmusik, mal Oldies, mal leicht rockig, aber immer mit viel Herz und Leidenschaft werden die Lieder und kleine Geschichten in gemütlicher Runde zusammen gesungen und erzählt.

**Termin: Montag, den 21. November 2022**

Anmeldungen und Informationen auch telefonisch möglich!

##### Kontakte:

**Leiterin: Marion Hausmann** 034903 52023

 [aussenstelle.coswig@drk-wittenberg.de](mailto:aussenstelle.coswig@drk-wittenberg.de)

 **Verwaltung: Jacqueline Döhring** 034903 52024

 [verwaltung.coswig@drk-wittenberg.de](mailto:verwaltung.coswig@drk-wittenberg.de)

 **Reisen: Anke Kappel** 034903 52021

 reisen.coswig@drk-wittenberg.de

 **Seniorentreff:** 034903 52027

 **Die Erste Hilfe Kurse** finden an allen Ausbildungsstandorten (Wittenberg, Jessen, Gräfenhainichen und Coswig statt. Beachten Sie die aktuell geltenden Corona-Regeln: Barzahler bitte die Gebühr passend mitbringen.

Anfragen von Firmen für Komplettkurse bitte direkt per Mail an: [ausbildung.wb@drk-wittenberg.de](mailto:ausbildung.wb@drk-wittenberg.de).

Direktkontakt **Frau Schröder**

03491 465119

03491 402493

**Deutsches Rotes Kreuz**

Kreisverband Wittenberg e. V.

Am Alten Bahnhof 11

[ausbildung.wb@drk-wittenberg.de](mailto:ausbildung.wb@drk-wittenberg.de)

**Sozialstation Zerbst/ Bereich Coswig/Anhalt/**

So erreichen Sie den Pflegedienst des DRK in der Eisenbahnstraße 24:

**Telefon:** 034903 589825

**Fax:** 034903 589826

**E-Mail:** [sozialstation.bereich.coswig@drk-wittenberg.de](mailto:sozialstation.bereich.coswig@drk-wittenberg.de)

## Veranstaltungsplan Stadtverband der Arbeiterwohlfahrt Coswig e. V.

Begegnungsstätte Elbstr. 1, 06869 Coswig,

Tel. 034903 31355

### Monat Oktober 2022

montags Kaffeekränzchen

mittwochs Spielnachmittag

donnerstags Klöppeln

Am Donnerstag, dem 13. Oktober fahren wir um 9.15 Uhr zur Salzoase

Am 20.10.22 eine Tagesfahrt in die Niederlausitz zum Rosenwirt in Winkel Anmeldungen zu allen Veranstaltungen in unserer Begegnungsstätte oder telefonisch unter der Tel.-Nr. 034903 31355. Unsere Fahrten und Ausflüge sind auch für Personen geeignet, die nicht mehr so gut zu Fuß sind. Auch Nichtmitglieder sind uns herzlich willkommen.

Michalke



### Simonetti Haus Coswig (Anhalt)

Tel. Vereinsbüro 034903 499223

Fax: 034903 499492

E-Mail: [simonettihauscoswig@t-online.de](mailto:simonettihauscoswig@t-online.de)

Homepage: [www.simonettihaus.de](http://www.simonettihaus.de)

Simonetti Haus Coswig (Anhalt) e. V.

Zerster Str. 40, 06869 Coswig (Anhalt)

Coswig (Anhalt), 20.09.2022

### Mitmacher gesucht für Adventsnachmittag im Simonetti Haus

Nach zweijähriger coronabedingter Pause soll es in diesem Jahr wieder einen Adventsnachmittag im historischen Festsaal des Simonetti Hauses geben. Am Sonntag, dem 4. Dezember 2022, von 14 bis 17 Uhr, lädt das Simonetti Haus zu Weihnachtsvorfreude mit Musik und kulinarischen Genüssen ein. Für die besinnliche Stimmung sorgen Schülerinnen und Schüler der Musikschule mit einem Konzert. Märchenvorlesungen sind für Kleine und Große gedacht. Geschenkideen bieten Stände mit Kunst und Kram, Imkerwaren, spanischen Weinen und allerhand Leckereien. Auch handgefertigte Seifen und Düfte werden angeboten. Wer diese Palette um einen eigenen, zum Weihnachtsthema passenden Stand bereichern will, kann sich ab 12. Oktober 2022 melden unter 0172 28880312, Susanne-Pohl@posteo.de oder [simonettihauscoswig@t-online.de](mailto:simonettihauscoswig@t-online.de).

## Friederike Treff 5 - Lieder der Sehnsucht

### Lieder der Sehnsucht – entstanden in der DDR

Wir sind die „größte DDR der Welt“, hieß es damals. Aber in Wirklichkeit war es doch ein Land der sehr begrenzten Möglichkeiten.

Mangel und befohlene Meinungsbildung machten aber erfinderisch und so suchte auch die Musikbranche nach Nischen und Themen, die Motivierendes in sich trugen, und von den Wünschen sowie den Träumen der Menschen erzählten.

In leicht angestaubten Liederbüchern aus den 60er-, 70er- und 80er-Jahren fanden Dorothee Dietz (Piano) sowie Sibyll Ciel (Gesang) wunderbare Melodien, die Erinnerungen wecken und das Lebensgefühl jener Tage widerspiegeln - hier und da mit versteckten Botschaften in den Texten. Die beiden Künstlerinnen veranschaulichen mit ihrem musikalischen Ausflug, dass die ausgewählten Lieder keine Glorifizierung des Sozialismus darstellen, sondern davon singen, was dem Menschen im allgemeinen lieb und teuer ist, wie Familie, Frühling, Liebe, Urlaub – all das, was das Leben lebenswert macht.

Gehen Sie mit uns auf eine kleine Zeitreise einige Jahrzehnte zurück und lassen Sie sich mitreißen und berühren von Weisen, die es durchaus wert sind, gesungen und gehört zu werden.

Bereichert wird das Programm durch erfrischende Gedichte von in der DDR lebenden Schriftstellern wie Rudi Strahl, Hansgeorg Stengel und Heinz Kahlau.

**Premiere**

**Donnerstag, 06.10.2022/19:00 Uhr im Friederike - Treff 5**

## Friederike Treff 5 - an alle Coswiger

Am Donnerstag, dem 13.10.2022 lade ich zu 18.00 Uhr alle Coswiger und damit meine ich auch die aus den zu Coswig gehörenden Gemeinden in meinen Treff zur Initiative Pro Coswig ein. Auf der Tagesordnung steht ein Beitrag des Seniorpartners der Arcadia GmbH zur Zukunft des Schlosses.

Außerdem wird ausgewertet, was seit der letzten Zusammenkunft erreicht wurde und ein Ausblick auf das Restjahr gegeben.

**Ich möchte alle ermutigen, sich an der Gestaltung unserer Heimatstadt zu beteiligen, denn Coswig ist es wert!**

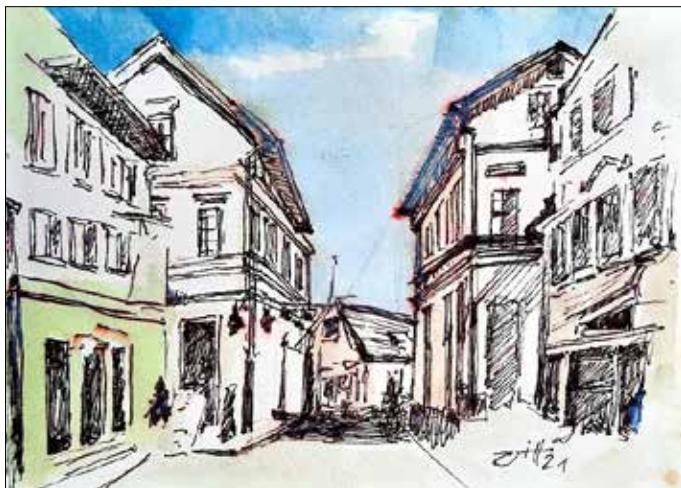
In den Herbstferien (24.10. - 04.11.2022) möchte ich gemeinsam mit der neuen Jugendpflegerin ein Angebot für Kinder und Jugendliche gestalten. Am Donnerstag, dem 27.10.2022 möchten wir von 10.00 - 12.00 Uhr Kürbischnitzen als Deko für die Halloweenparty am Sonntag 30.10.2022/17.00 - 20.00 Uhr und eine Kürbispizza backen (Unkostenbeitrag 2,00 €).

Über zur Verfügung gestellte Kürbisse würden wir uns sehr freuen. Sie können zu den Öffnungszeiten meines Treffs (donnerstags von 10.00 - 18.00 Uhr) abgegeben werden. Wir bedanken uns schon einmal im Vorfeld auch im Namen der Kinder.

Mit freundlichen Grüßen

*Helmtrud Ziska (Inhaberin des Treffs)*

## Friederike Treff 5 - Wir zeigen die Welt, Zeichnung für Zeichnung!



**„Wir zeigen die Welt, Zeichnung für Zeichnung!“**

Unter diesem Motto laden die Urban Sketchers und Friederike - Treff 5 am **Dienstag, dem 11.10.22/14.00 Uhr** alle Interessierten von Groß bis Klein ein mitzumachen. Zeichenpapier und Stifte werden gestellt, da wir dankenswerterweise eine kleine finanzielle Unterstützung von der Naturparkkommune Stadt Coswig (Anhalt) erhalten haben und es deshalb kostenlos für die Teilnehmer ist.

**Zur Erklärung:** Die Urban Sketchers sind eine weltweite Gemeinschaft von Künstlern, die vor Ort die Städte, Orte und Dörfer zeichnen, in denen sie leben oder zu denen sie reisen. Ihre Zeichnungen stellen eine Art visuellen Journalismus dar und sind ein loses Netzwerk lokaler, regionaler und nationaler Urban-Sketching-Gemeinschaften.

Angeleitet werden die Besucher durch den Leiter des Malstudios der Ölmühle Rosslau und seinen Urban Sketcher Freunden.

Angelehnt an das erfolgreiche Schlossmalprojekt des vergangenen Jahres hoffen wir auf regen Zuspruch.

Angemerkt werden soll noch, dass die Bilder aus diesem Projekt noch im Simonettihaus zu bewundern sind und auch die neu entstandenen Bilder werden ausgestellt.

Also nur Mut, erkennt und erkennen Sie, was in euch und Ihnen steckt!

Helmtrud Ziska (Projektleiterin)

## Sportnachrichten



### SV Blau – Rot Coswig e. V.

#### Abt. Handball

##### Ergebnisse der Vorwochen

##### Anhaltliga männliche D-Jugend

SV Blau – Rot Coswig – SV GW Wittenberg/P. **26 : 18**

##### Anhaltliga weibliche C-Jugend

SV Blau – Rot Coswig – HBC Wittenberg **17 : 26**

##### Anhaltliga Frauen

SV Blau – Rot Coswig – SV Finken Raguhn **20 : 40**

##### Verbandliga Süd Männer

SV Blau – Rot Coswig – SV Friesen Frankleben **2 : 0 Punkte**

##### Anhaltliga E-Jugend gemischt

GW Wittenberg/P. – SV Blau – Rot Coswig **6 : 31**

##### Anhaltliga E-Jugend gemischt

SV Blau – Rot Coswig – HSG Wolfen 2000 **13 : 21**

##### Anhaltliga männliche D-Jugend

Jessener SV 53 – SV Blau – Rot Coswig **17 : 21**

##### Anhaltliga weibliche C-Jugend

Jessener SV 53 – SV Blau – Rot Coswig **20 : 21**

##### Anhaltliga Männer

ABUS Dessau – SV Blau – Rot Coswig II **32 : 33**

##### Sachsen – Anhalt Liga männliche C-Jugend

SV Eintracht Gommern – SV Blau – Rot Coswig **46 : 27**

##### Verbandsliga Süd Männer

SV 07 Apollendorf – SV Blau – Rot Coswig I **27 : 24**

##### Anhaltliga Frauen

BSG Akt. Gräfenhainichen II – SV Blau – Rot Coswig **33 : 13**

##### Ansetzungen 01./02.10.2022

###### Heimspiele, 01.10.2022

**10:00 Uhr Anhaltliga E-Jugend (gemischt)**

SV Blau – Rot Coswig – HG 85 Köthen

**12:00 Uhr Anhaltliga männliche D-Jugend**

SV Blau – Rot Coswig – VfB Zahna 1921

**14:00 Uhr Anhaltliga weibliche C-Jugend**

SV Blau – Rot Coswig – Kühhau/DRHV 06

**16:00 Uhr Anhaltliga Männer**

SV Blau – Rot Coswig II – Jessener SV 53



### Sportvorschau Fußball Blau-Weiß Klieken

#### Vorschau Fußball SG Blau-Weiß Klieken e. V.

##### Landesklasse Staffel 5

Samstag, den 01.10.2022, Anstoß 15.00 Uhr, Sportplatz Pratau

SV Blau-Rot Pratau : SG Blau-Weiß Klieken

Samstag, den 08.10.2022, Anstoß 15.00 Uhr, Sportplatz Klieken

SG Blau-Weiß Klieken : SV Friedersdorf 1920

##### D-Jugend Kreisliga

Samstag, den 01.10.2022, Anstoß 10.00 Uhr, Sportplatz Klieken

SG Coswig/Klieken : SG Blau-Weiß Dessau

Sonntag, den 09.10.2022, Anstoß 10.00 Uhr, Sportplatz Zerbst

TSV Rot-Weiß Zerbst II : SG Coswig/Klieken



### Sportvorschau JSG Flämingkicker

##### F-Jugend Fair-Play-Liga

**Samstag, den 01.10.2022, Anstoß: 10.00 Uhr**

JSG Flämingkicker gegen SG Blau Weiß Dessau II

Sportplatz Garitz

**Samstag, den 08.10.2022, Anstoß: 10.00 Uhr**

JSG Flämingkicker gegen TSV Mosigkau 1894 e. V.

Sportplatz Garitz

##### E-Jugend Kreisliga

**Sonntag, den 02.10.2022, Anstoß: 10.00 Uhr**

Dessauer SV II gegen JSG Flämingkicker

**Samstag, den 08.10.2022, Anstoß: 10.00 Uhr JSG Fläming-**

kicker gegen SG Kochstedt/Mosigkau

Sportplatz Garitz

##### D-Jugend Kreisliga

**Samstag, den 01.10.2022, Anstoß: 10.00 Uhr**

JSG Flämingkicker gegen SC Vorfläming Nedlitz

Sportplatz Jeber-Bergfrieden

**Samstag, den 08.10.2022, Anstoß: 10.30 Uhr**

Dessauer SV 97 I gegen JSG Flämingkicker

## Wir suchen Spieler und Trainer für unsere Jugendmannschaften!!!

Die JSG Flämingkicker sucht fußballbegeisterte Jungen und Mädchen der Jahrgänge 2009 bis 2016 die Lust haben, ihrem Hobby künftig im Verein nachzugehen. Ebenso suchen wir Unterstützung für unser Trainerteam.

Weitere Informationen gibt es unter der Telefonnummer:  
0160 7964340

## Kirchliche Nachrichten

### Katholische Gemeinde St. Michael

**27.09.2022, Dienstag**

08.00 Uhr Gottesdienst

**01.10.2022, Samstag**

**17.30 Uhr Vorabendmesse**

**04.10.2022, Dienstag**

08.00 Uhr Gottesdienst

**08.10.2022, Samstag**

**17.30 Uhr Vorabendmesse**

Einen gesunden und erholsamen Herbst

K. Hoffmann

### Ev. Regionalpfarramt Coswig-Zieko

#### Gottesdienste

**Sa., 01.10.**

14:00 Uhr	Buko	Gottesdienst mit Orgelweihe, Kaffee und Chor
18:00 Uhr	Coswig	Ruach-Gebet

**So., 02.10.**

9:00 Uhr	Cobbelsdorf Griebo	Gottesdienst zum Erntedankfest Gottesdienst zum Erntedankfest mit Vorstellung der KonfirmandInnen
----------	-----------------------	---

**So., 09.10.**

10:30 Uhr	Coswig	Gottesdienst zum Erntedankfest mit Abendmahl und Kirchcafé
-----------	--------	---

#### Termine:

**Do., 29.09.**

16:30 Uhr	Zieko	Konfitüre 8. Klasse
-----------	-------	---------------------

**Di., 04.10.**

14:30 Uhr	Senst	Gemeindenachmittag
-----------	-------	--------------------

**Mi., 05.10.**

14:00 Uhr	Coswig	Gemeindenachmittag
19:00 Uhr	Coswig	Gemeindekirchenrat

**So., 09.10.**

14:00 Uhr	Möllendorf	Konzert im Rahmen der FLAemingKULTurPArtie
-----------	------------	---

**Mo., 10.10.**

14:30 Uhr	Griebo	Frauenkreis
-----------	--------	-------------

**Di., 11.10.**

14:00 Uhr	Klieken	Gemeindenachmittag
16:30 Uhr	Zieko	Konfitüre 7. Klasse

**Mi., 12.10.**

15:00 Uhr	Zieko	Gemeindenachmittag
-----------	-------	--------------------

**Do., 13.10.**

15:00 Uhr	Buro	Gemeindenachmittag
16:30 Uhr	Zieko	Konfitüre 8. Klasse

#### Erntedank 2022

Alle gute Gabe kommt her von Gott dem Herrn! Zum Erntedankfest sind die Kirchen festlich geschmückt mit Obst und Gemüse, mit Kornähren und Sonnenblumen. Traditionell steht der Dank für die Ernte im Mittelpunkt – und dazu Dank für alles, was gelungen ist.

Das Erntedankfest erinnert uns daran: Was wirklich wichtig ist im Leben, können wir nur empfangen.

#### Samstag, 1. Oktober, 14 Uhr, Buko

Festgottesdienst mit Orgeleinweihung, Chor und Mitbringkaffee Am Vorabend von Erntedank wird, nach langer Restaurierungszeit, die wertvolle Bukoer Turley-Orgel wieder feierlich in Dienst genommen. Das ist uns ein kleines Dank-Fest wert.

#### Sonntag, 2. Oktober, Erntedankgottesdienste

9.00 Uhr Cobbelsdorf

10.30 Uhr in Griebo mit Vorstellung der neuen Konfirmant\*innen Erntegaben

Die Erntegaben lassen wir von der Dessauer Tafel e. V. abholen. In diesen schwierigen Zeiten sind es wieder mehr Menschen, die dringend auf Spenden angewiesen sind.

Die Gaben der Hoffnungsgemeinde können am Samstag, 01.10. von 9 - 11 Uhr in den Kirchen abgegeben werden. Bitte beachten! Die Erntegaben werden anschließend gleich nach Buko gebracht, weil dort um 14 Uhr am gleichen Tag, also am Samstag!, der Erntedank-gottesdienst für die Hoffnungsgemeinde stattfindet. In der Martinsgemeinde können Erntegaben in Cobbelsdorf, Göritz, Köselitz, Möllendorf, Pülzig, Senst und Wörpen am Samstag, 1. Oktober in der Kirche zwischen 10.00 und 17.00 Uhr abgegeben werden. Außerdem können Erntegaben auch direkt nach Cobbelsdorf gebracht werden, da dort der Gottesdienst für die Martinsgemeinde stattfindet.

#### Sonntag, 9. Oktober, Erntedankgottesdienst

10.30 Uhr Coswig

In Coswig können Sie die Erntegaben in der Woche vor dem Gottesdienst im Pfarrhaus abgeben bzw. abstellen.

Kontakt Pfarrerin Adam

Telefon: 034903 489152

E-Mail: swantje.adam@kircheanhalt.de

Verwaltung der Verbundgemeinde

Schlossstraße 58; 06869 Coswig (Anhalt)

Helma Mühlmann

E-Mail: helma.muehlmann@kircheanhalt.de

Telefon: 496159

Öffnungszeiten, Anschrift und Ansprechpartnerin im Kirchenbüro Coswig

Dienstag: 9.00 - 12.00 Uhr und 13.00 - 17.30 Uhr

Donnerstag: 9.00 - 12.00 Uhr

Angela Frenzel; Schlossstraße 58; 06869 Coswig (Anhalt)

E-Mail: st\_nicolai@web.de Oder angela.frenzel@kircheanhalt.de

Telefon: 034903 62938

Kirchenbüro Zieko

Dorfstraße 2, Zi

eko

034903 62645

Öffnungszeit

Dienstag: 9 - 12 Uhr und nachmittags nach Absprache

büro@hoffnungsgemeinde-zieko.de.

Am 27.09. ist das Büro nicht besetzt.

#### Ev. Regionalpfarramt Roßlau-Weiden

Große Markstr. 9

06862 Dessau-Roßlau

Tel.: 034901 949330

#### Gottesdienste

**Sonntag, 02.10.2022**

10:00 Uhr	Ragösen – Gottesdienst zum Erntedank – Pfarrer Markowsky
-----------	---